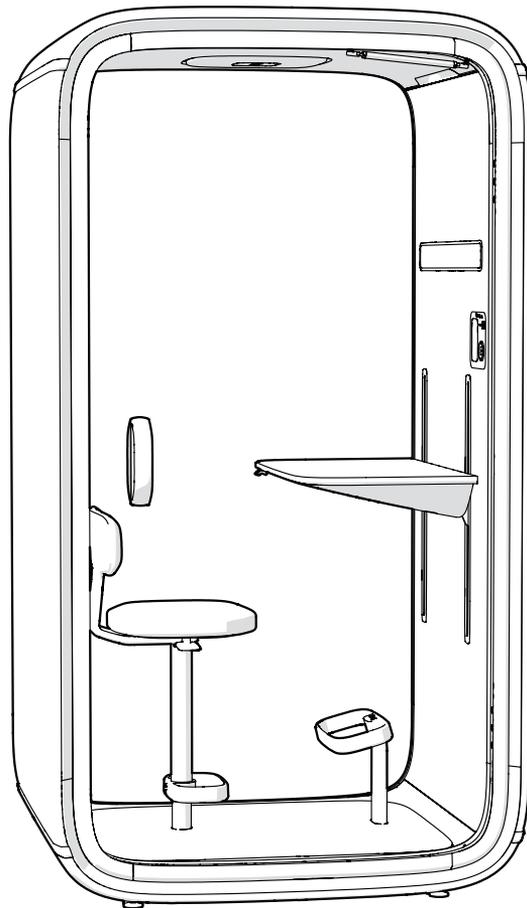


framery

SERIOUS ABOUT HAPPINESS



Framery One

User instructions

Instructions d'utilisation

English / Français
Version 1.3

Tampere, Finland 28.10.2022

Contents / Table des matières

1	Important safety and product instructions	3
1.1.	Preface	3
1.2.	Product information.....	3
1.3.	Copyright	3
1.4.	Manual contents	3
1.5.	Intended use	3
	1.5.1. Non-conventional use.....	3
	1.5.2. Ambient conditions for use	3
1.6.	Warning, information and safety symbols in this manual	3
1.7.	Main safety risks related to the installation, maintenance, disassembly and use of the product.....	4
	1.7.1. Installation, maintenance and disassembly.....	4
	1.7.2. Electrical safety.....	5
	1.7.3. Fire safety.....	5
	1.7.4. Use.....	5
	1.7.5. Moving the product on wheels (optional)	6
	1.7.6. Radio frequency.....	6
2	Consignes importantes relatives à la sécurité et au produit	7
2.1.	Préface	7
2.2.	Informations sur le produit.....	7
2.3.	Copyright	7
2.4.	Contenu du manuel	7
2.5.	Usage prévu	7
	2.5.1. Utilisation non conventionnelle	7
	2.5.2. Conditions ambiantes d'utilisation	7
2.6.	Avertissements, informations et symboles de sécurité dans ce manuel	7
2.7.	Risques principaux pour la sécurité lors de l'installation, de la maintenance, du démontage et de l'utilisation du produit	8
	2.7.1. Installation, maintenance et démontage.....	8
	2.7.2. Sécurité électrique	9
	2.7.3. Sécurité incendie	9
	2.7.4. Utilisation	9
	2.7.5. Déplacement du produit sur des roulettes (facultatif)	10
	2.7.6. Fréquences radio	10

3	Location of product markings / Emplacement des marquages du produit.....	11
4	Entering the pod / Entrée dans la cabine	13
5	Adjusting the chair / Réglage de la chaise	13
6	Adjusting the electric height-adjustable table / Réglage de la table à réglage électrique de la hauteur	14
7	Connecting electrical equipment / Raccordement des équipements électriques	15
8	Using the wireless charger (optional) / Utilisation du chargeur sans fil (en option).....	16
9	Adjusting the fans / Réglage des ventilateurs.....	17
10	Adjusting the lights / Réglage de l'éclairage	17
11	Exiting the pod / Sortie de la cabine.....	18

1 Important safety and product instructions

1.1. Preface

This instruction manual describes the use of the product. Everyone involved in using the product must read and understand the contents of the user and safety instructions.

This instruction manual gives you necessary information for the correct use.

1.2. Product information

The information in this manual corresponds to the product at the time of delivery. All information included in this manual is valid at the time of publication.

1.3. Copyright

This document must not be copied, presented, or delivered to a third party without explicit permission from Framery. The use of this document for any purpose other than those allowed by Framery is prohibited. Framery reserves the right to change the instructions related to the product without separate notice.

1.4. Manual contents

The user instructions contain the following information:

- General information about the purpose and content of the instructions
- Information related to safety
- User instructions

1.5. Intended use

The Framery One is a pod intended for short term indoor commercial and household use by one (1) person at a time.



Warning: WARNING –To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons:

- Use this product only for its intended use as described in the user instructions.
- Do not use attachments not recommended by the manufacturer.

1.5.1. Non-conventional use

Any use or maintenance of the product that is not specifically allowed in the installation, maintenance, troubleshooting or user instructions is prohibited, including the following:

- Installation, maintenance or disassembly of the pod without reading and understanding the instructions for those actions
- Use of the pod beyond the limits of use
- Making alterations to the pod
- Using the pod in spite of obvious defects or damage
- Using the pod outdoors or in conditions where the temperature or air quality is not safe
- Climbing on top of the product or placing any load on the roof of the product
- Smoking in the pod

1.5.2. Ambient conditions for use

The pod is intended to be used in the following conditions:

- Ambient temperature: +15°C ... +30°C (59°F ... 86°F)
- Humidity: max. 50%
- Sufficient air quality surrounding the product

1.6. Warning, information and safety symbols in this manual

The warnings in this manual have been divided into the following two categories:

- The term “DANGER” indicates a hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.
- The term “WARNING” indicates a hazardous situation which, if not avoided, could result in death or injury.

The safety symbols found in this manual may also be posted on the product. All personnel who install, disassemble, perform maintenance or use the product are to be familiar with and observe all safety symbols, labels, and instructions about the action they are performing.

Table 1: Hazard

	An exclamation point symbol inside a colored triangle indicates a hazardous situation.
	

Table 2: Mandatory action

	A white symbol inside a colored circle indicates an action that must be taken to avoid a hazardous situation.
---	---

Table 3: Prohibited action

	A ring with a diagonal bar indicates an action that is not allowed.
---	---

1.7. Main safety risks related to the installation, maintenance, disassembly and use of the product

1.7.1. Installation, maintenance and disassembly

	WARNING! To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons, obey the following:
	Use cut resistant safety gloves during the installation, maintenance or disassembly of the product.
	Use steel toed safety boots during the installation, maintenance or disassembly of the product.
	Read and understand the instructions and plan your work beforehand.
	Obey all local rules and regulations regarding workplace safety.
	Keep the work site tidy and free from debris throughout the installation, maintenance or disassembly process.
	Do not climb on top of the product or place any load on the roof of the product.
	Do not move the finished product by pushing if the optional wheels are not engaged. The product is very heavy. Moving the product after installation without engaging the optional wheels is not allowed.

1.7.2. Electrical safety

Input for the electrical system: 100-240 VAC (10 A) 50-60 Hz

The maximum load for the electrical system is 6.6 A.

	DANGER! To reduce the risk electric shock, obey the following:
	Disconnect the power cord from the power outlet before starting any cleaning, maintenance or disassembly procedures. The power cord serves as a power disconnect device for pluggable equipment. The power outlet shall be located near the equipment and shall be easily accessible.
	WARNING! To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons, obey the following:
	Connect the power cord to a properly grounded outlet only.
	Keep the power cord of the product away from heated surfaces.
	Do not use the pod if you notice any defects or damage to the electrical equipment.
	Do not connect any extension cords to the power outlet(s) of the product.

1.7.3. Fire safety

	WARNING! To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons, obey the following:
	If safely possible to perform, disconnect the power cord from the power outlet if there is a fire inside the product. The power cord serves as a power disconnect device for pluggable equipment. The power outlet shall be located near the equipment and shall be easily accessible.

Fire safety end devices (alarms, sprinklers etc.) can also be installed inside the pods (instructions available upon request). The need for end devices inside the pod is always determined by the applicable local authorities.

1.7.4. Use

The Framery One is a pod intended for short term indoor commercial and household use by one (1) person at a time.



Warning: WARNING –To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons:

- Use this product only for its intended use as described in the user instructions.
- Do not use attachments not recommended by the manufacturer.



Warning: WARNING –To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons:

- If the product is anticipated to be used in places where children under the age of 8 and people with cognitive disabilities are present, use must be supervised at all times.

1.7.5. Moving the product on wheels (optional)

	WARNING! The product is very heavy. Moving the product on the wheels requires planning and care. Make sure the product cannot tip over while moving.
	Only move the product on even surfaces: no cracks or thresholds over 3 mm (1/8 in) on the intended route.
	When moving the product, only push below the vertical middle. Do not tow the product.
	Do not enter the product if it is standing on the wheels. It is only allowed to use the wheels for moving the product. Return the full weight of the product onto the leveling feet immediately after relocation.

1.7.6. Radio frequency

 **Note:**

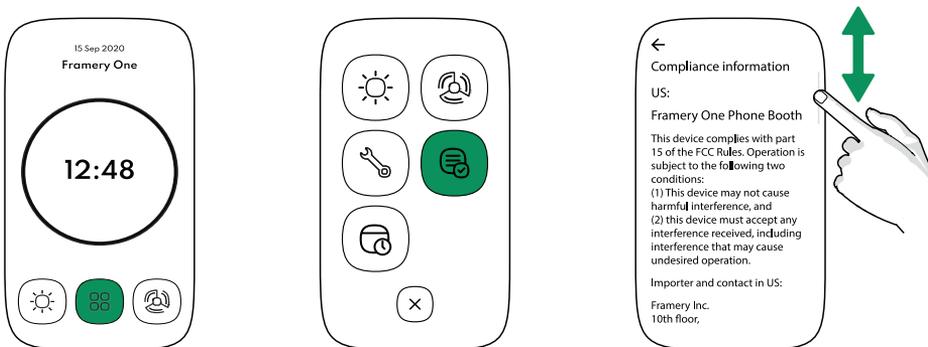
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

 **CAUTION:** Any changes or modifications not expressly approved by Framery Oy could void the user's authority to operate the equipment.

The Control Unit of this Framery Phone Booth is a portable device per FCC 2.093. The FCC labelling and compliance information is electronically available on Control Unit display. The Control Unit is exclusively for use in Framery Phone Booth and not to be integrated to any other device.

The regulatory information can be accessed from the control panel:



2 Consignes importantes relatives à la sécurité et au produit

2.1. Préface

Le présent mode d'emploi décrit l'utilisation du produit. Toute personne impliquée dans l'utilisation du produit doit lire et assimiler les consignes relatives à l'utilisation et à la sécurité.

Le présent mode d'emploi vous fournit les informations nécessaires à une utilisation correcte du produit.

2.2. Informations sur le produit

Les informations données dans le présent manuel correspondent au produit au moment de sa livraison. Toutes les informations incluses dans le présent manuel sont valides à la date de publication du manuel.

2.3. Copyright

Il est interdit de copier, de présenter ou de fournir le présent document à une tierce partie sans l'autorisation expresse de Framery. Il est interdit d'utiliser le présent document à des fins autres que celles autorisées par Framery. Framery se réserve le droit de modifier les instructions relatives au produit sans préavis séparé.

2.4. Contenu du manuel

Les instructions d'utilisation contiennent les informations suivantes :

- Informations générales sur la finalité et le contenu des instructions
- Informations relatives à la sécurité
- Instructions d'utilisation

2.5. Usage prévu

La cabine Framery One est prévue pour une utilisation commerciale ou domestique à court terme, à l'intérieur et pour une occupation par une (1) personne à la fois.



⚠ Avertissement: AVERTISSEMENT – Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles:

- Utilisez ce produit uniquement selon l'usage prévu décrit dans les instructions d'utilisation.
- N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant.

2.5.1. Utilisation non conventionnelle

Toute utilisation ou opération de maintenance qui n'est pas explicitement autorisée dans les instructions relatives à l'installation, la maintenance, le dépannage ou dans le mode d'emploi sont interdites, y compris les opérations suivantes:

- Installation, maintenance ou démontage de la cabine sans avoir lu et assimilé les consignes concernant ces opérations
- Utilisation de la cabine au-delà de ses limites d'utilisation
- Altérations apportées à la cabine
- Utilisation de la cabine en dépit de défauts ou de dommages évidents
- Utilisation de la cabine à l'extérieur ou dans des conditions de température ou de qualité de l'air pouvant être dangereuses
- Grimper en haut du produit ou placer une charge sur son toit.
- Fumer dans la cabine

2.5.2. Conditions ambiantes d'utilisation

La cabine est conçue pour une utilisation dans les conditions suivantes:

- Température ambiante : +15 °C ... +30 °C (59 °F ... 86 °F)
- Humidité : max. 50 %
- Air environnant le produit de qualité suffisante

2.6. Avertissements, informations et symboles de sécurité dans ce manuel

Le présent manuel comprend deux catégories d'avertissement:

- Le terme "DANGER" indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, entraînera des blessures graves ou mortelles.
- Le terme "AVERTISSEMENT" indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, entraînera des blessures graves ou mortelles.

Les symboles de sécurité présentés dans ce manuel peuvent également être apposés sur le produit. Toutes les personnes chargées de procéder à l'installation, au démontage, à la maintenance ou les utilisateurs du produit doivent connaître les symboles de sécurité, les étiquettes et les instructions relatives aux actions qu'ils entreprennent et en tenir compte.

Tableau 1 : Danger

	Un point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle coloré signale une situation dangereuse.
	

Tableau 2 : Action obligatoire

	Un symbole blanc à l'intérieur d'un cercle coloré indique qu'une action doit être entreprise afin d'éviter une situation dangereuse.
---	--

Tableau 3 : Action interdite

	Un cercle barré d'une ligne diagonale indique une action non autorisée.
---	---

2.7. Risques principaux pour la sécurité lors de l'installation, de la maintenance, du démontage et de l'utilisation du produit

2.7.1. Installation, maintenance et démontage

	AVERTISSEMENT! Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, veuillez respecter les consignes suivantes :
	Utilisez des gants de protection résistants aux entailles pendant les opérations d'installation, de maintenance ou de démontage du produit.
	Utilisez des bottes de protection à embout en acier pendant les opérations d'installation, de maintenance ou de démontage du produit.
	Lisez et assimilez les instructions et planifiez votre travail à l'avance.
	Respectez toutes les réglementations locales applicables à la sécurité sur le lieu de travail.
	Gardez le lieu de travail bien entretenu et débarrassé de tous les débris provenant des opérations d'installation, de maintenance ou de démontage.
	Ne grimpez pas en haut du produit et ne placez aucune charge sur son toit.
	Ne déplacez pas le produit fini en le poussant si les roulettes disponibles en option ne sont pas installées. Le produit est très lourd. Il est interdit de déplacer le produit après son installation si les roulettes disponibles en option n'ont pas été installées.

2.7.2. Sécurité électrique

Entrée pour le système électrique : 100-240 VAC (10 A) 50-60 Hz

La charge maximale admise pour le système électrique est de 6,6 A.

	DANGER! Pour réduire le risque de choc électrique, veuillez respecter les consignes suivantes:
	Débranchez le câble d'alimentation de la prise de courant avant de commencer toute opération de nettoyage, de maintenance ou de démontage. Le câble d'alimentation sert de dispositif de coupure d'alimentation pour les équipements enfichables. La prise de courant doit être placée à proximité de l'équipement et être facilement accessible.
	AVERTISSEMENT! Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, veuillez respecter les consignes suivantes :
	Le câble d'alimentation ne peut être branché que dans une prise de courant reliée à la terre correctement.
	Le câble d'alimentation du produit doit être tenu éloigné des surfaces chauffées.
	N'utilisez pas la cabine si vous remarquez des défauts au niveau de l'équipement électrique.
	Ne branchez pas des câbles prolongateurs dans la/(les) prise(s) de courant du produit.

2.7.3. Sécurité incendie

	AVERTISSEMENT! Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, veuillez respecter les consignes suivantes :
	Si les conditions de sécurité le permettent, débranchez le câble d'alimentation de la prise de courant si un incendie s'est déclaré à l'intérieur du produit. Le câble d'alimentation sert de dispositif de coupure d'alimentation pour les équipements enfichables. La prise de courant doit être placée à proximité de l'équipement et être facilement accessible.

Des dispositifs de protection contre les incendies (alarmes, gicleurs d'incendie, etc.) peuvent également être installés à l'intérieur des cabines (modes d'emploi disponibles sur demande). La nécessité d'installer ce type de dispositif à l'intérieur de la cabine est toujours définie par les autorités locales compétentes.

2.7.4. Utilisation

La cabine Framery One est prévue pour une utilisation commerciale ou domestique à court terme, à l'intérieur et pour une occupation par une (1) personne à la fois.

-  **Avvertissement:** AVERTISSEMENT – Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles:
 - Utilisez ce produit uniquement selon l'usage prévu décrit dans les instructions d'utilisation.
 - N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant.
-  **Avvertissement:** AVERTISSEMENT – Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles:
 - S'il est prévu d'utiliser le produit dans des endroits où sont présents des enfants âgés de moins de 8 ans ou des personnes atteintes de troubles cognitifs, une supervision constante est nécessaire pendant l'utilisation du produit.

2.7.5. Déplacement du produit sur des roulettes (facultatif)

	AVERTISSEMENT! Le produit est très lourd. Le déplacement de la cabine sur les roulettes exige préparation et prudence. Assurez-vous que le produit ne puisse pas basculer pendant le déplacement.
	Déplacez le produit uniquement sur des surfaces planes : l'itinéraire prévu ne doit pas comporter de fissures ou de seuils de plus de 3 mm (1/8 pouce).
	Déplacez le produit en le poussant uniquement en dessous de la partie centrale verticale. Ne tirez pas le produit.
	N'entrez pas dans la cabine si elle est posée sur les roulettes. L'utilisation des roulettes est exclusivement réservée au déplacement du produit. Replacez la totalité du poids du produit sur les pieds de calage, une fois le produit déplacé sur son nouveau lieu d'installation.

2.7.6. Fréquences radio

Note:

Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites applicables aux appareils numériques de Classe B, selon la Section 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites sont destinées à garantir une protection raisonnable des installations domestiques contre les interférences néfastes. Cet équipement génère, utilise et émet de l'énergie sous forme de fréquences radio et, en cas de non-respect des instructions d'installation et d'utilisation, risque de provoquer des interférences radio. Aucune garantie ne certifie cependant que ces interférences ne surviendront pas dans une installation donnée. Si l'équipement génère des interférences radio ou télévisuelles néfastes, ce qui peut être vérifié en allumant puis en éteignant l'équipement, l'utilisateur est invité à essayer de résoudre le problème de l'une des façons suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Éloigner l'équipement du récepteur.
- Brancher l'équipement sur la prise secteur d'un circuit différent de celui du récepteur.
- Veuillez demander de l'aide au distributeur ou à un technicien radio/TV expérimenté.

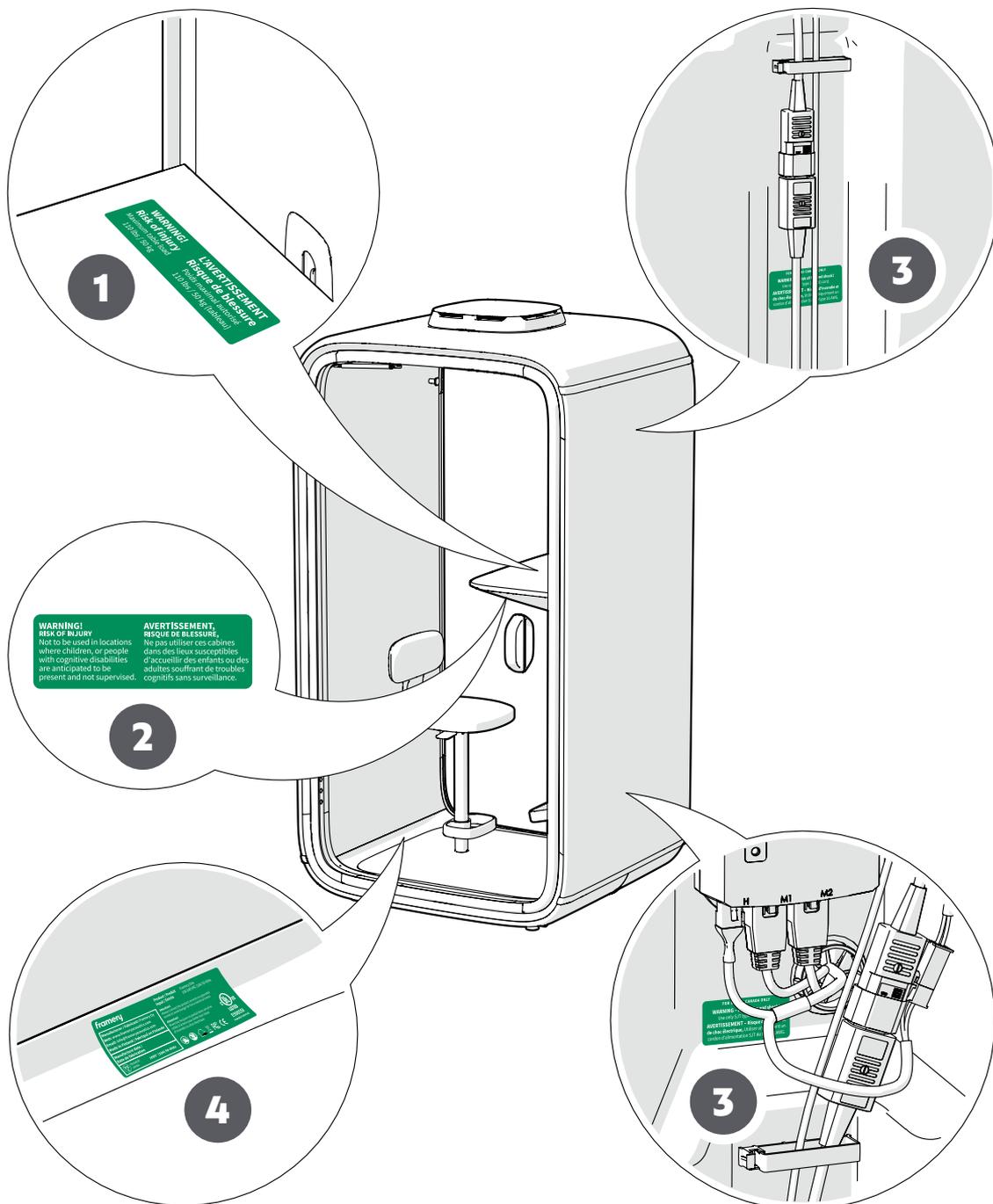
 **CAUTION:** Les changements ou modifications qui n'ont pas été approuvés expressément par Framery Oy sont susceptibles de révoquer les droits d'utilisation de cet équipement.

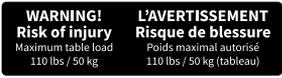
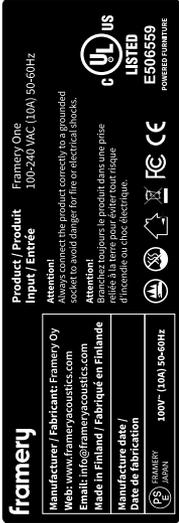
L'unité de commande de cette cabine insonorisée Framery est un dispositif mobile conforme à FCC 2.093. Les étiquettes et informations de conformité de la FCC sont accessibles par voie électronique sur l'écran de l'unité de commande. L'unité de commande est à utiliser exclusivement dans la cabine insonorisée Framery et ne peut être intégrée à aucun autre dispositif.

Les informations réglementaires sont accessibles via le panneau de commande :



3 Location of product markings / Emplacement des marquages du produit

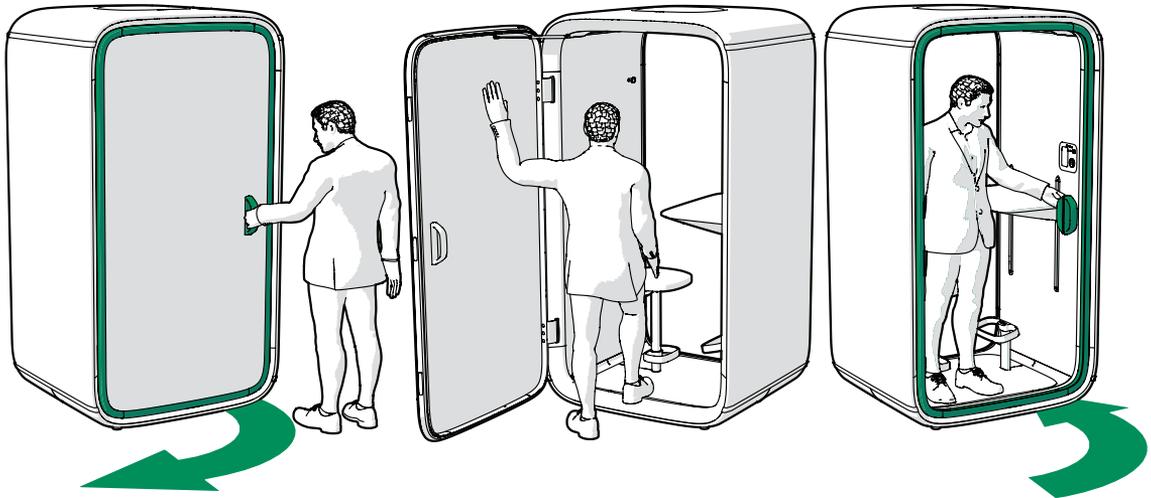


Position	Label / Étiquette	Label text / Texte de l'étiquette
1	 <p>WARNING! Risk of injury Maximum table load 110 lbs / 50 kg</p> <p>L'AVERTISSEMENT Risque de blessure Poids maximal autorisé 110 lbs / 50 kg (tableau)</p>	<p>WARNING! Risk of injury Maximum table load 110 lbs / 50 kg</p> <p>L'AVERTISSEMENT Risque de blessure Poids maximal autorisé 110 lbs / 50 kg (tableau)</p>
2	 <p>WARNING! RISK OF INJURY Not to be used in locations where children, or people with cognitive disabilities are anticipated to be present and not supervised.</p> <p>AVERTISSEMENT RISQUE DE BLESSURE Ne pas utiliser ces cabines dans des lieux susceptibles d'accueillir des enfants ou des adultes souffrant de troubles cognitifs sans surveillance.</p>	<p>WARNING! RISK OF INJURY Not to be used in locations where children, or people with cognitive disabilities are anticipated to be present and not supervised.</p> <p>AVERTISSEMENT, RISQUE DE BLESSURE, Ne pas utiliser ces cabines dans des lieux susceptibles d'accueillir des enfants ou des adultes souffrant de troubles cognitifs sans surveillance.</p>
3	 <p>FOR US AND CANADA ONLY WARNING – Risk of fire and shock! Use only SJT type 16 AWG cord. AVERTISSEMENT – Risque d'incendie et de choc électrique. Utiliser uniquement un cordon d'alimentation SJT de type 16 AWG.</p>	<p>FOR US AND CANADA ONLY WARNING - Risk of fire and shock! Use only SJT type 16 AWG cord. AVERTISSEMENT - Risque d'incendie et de choc électrique, Utiliser uniquement un cordon d'alimentation SJT de type 16 AWG.</p>
4	 <p>framery Product / Produit: Framery One Input / Entrée: 100-240 VAC (10A) 50-60Hz Attention! Always connect the product correctly to a grounded socket to avoid danger for fire or electrical shocks. Attention! Branchez toujours le produit dans une prise branchée à la terre pour éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique. Manufacturer / Fabricant: Framery Oy Web: www.frameryacoustics.com Email: info@frameryacoustics.com Made in Finland / Fabriqué en Finlande Manufacture date / Date de fabrication 100V (10A) 50-60Hz UL LISTED E506559 POWER FURNITURE FC CE</p>	<p>Framery Manufacturer / Fabricant: Framery Oy WEB: www.frameryacoustics.com Email: info@frameryacoustics.com Made in Finland / Fabriqué en Finlande Manufacture date / Date de fabrication Product / Produit Framery One Input / Entrée 100-240 VAC (10 A) 50-60 HZ Attention! Always connect the product correctly to a grounded socket to avoid danger for fire or electrical shocks. Attention! Branchez toujours le produit dans une prise reliée à la terre pour éviter tout risque d'incendie ou choc électrique.</p>

SAVE THESE INSTRUCTIONS
ENREGISTRER CES INSTRUCTIONS

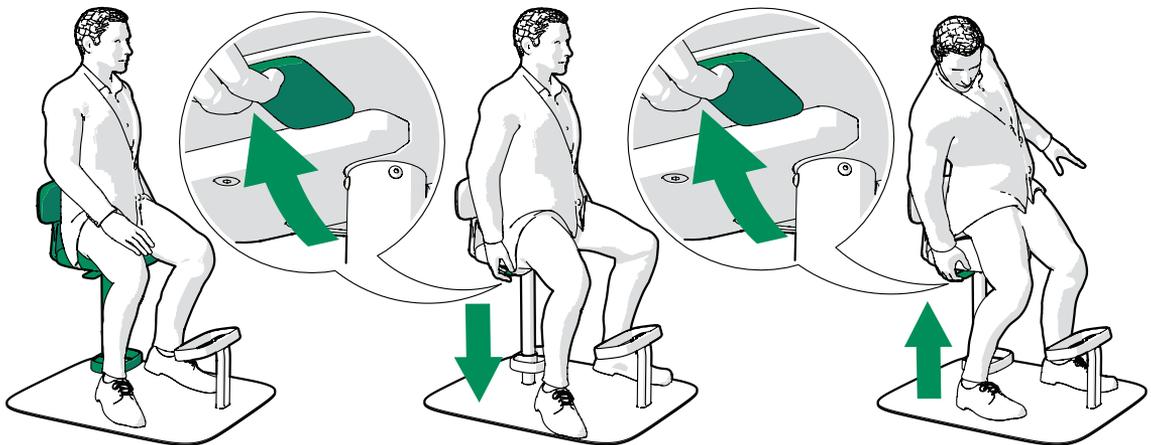
4 Entering the pod / Entrée dans la cabine

1. Pull the door open. / Ouvrez la porte en la tirant.
2. Step into the pod. / Entrez dans la cabine.
3. Pull the door shut. / Refermez la porte en la tirant.



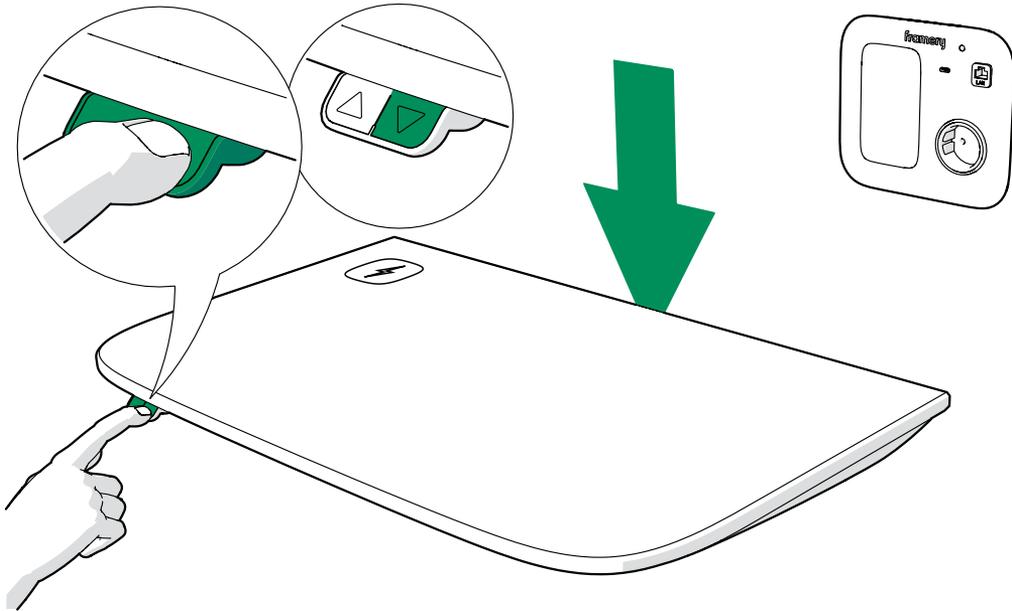
5 Adjusting the chair / Réglage de la chaise

1. Sit on the chair to determine the possible need for adjustments. / Asseyez-vous sur la chaise pour établir si vous avez besoin de la régler.
2. To adjust to a lower position, gently pull up on the lever at the side until the correct height is reached. / Pour diminuer la hauteur du siège, tirez doucement vers le haut le levier placé sur le côté jusqu'à ce que le siège soit à la hauteur souhaitée.
3. To adjust to a higher position, lighten your weight off the seat and gently pull the lever at the side until the correct height is reached. / Pour augmenter la hauteur du siège, relevez-vous légèrement du siège et tirez doucement le levier placé sur le côté jusqu'à ce que le siège soit à la hauteur souhaitée.

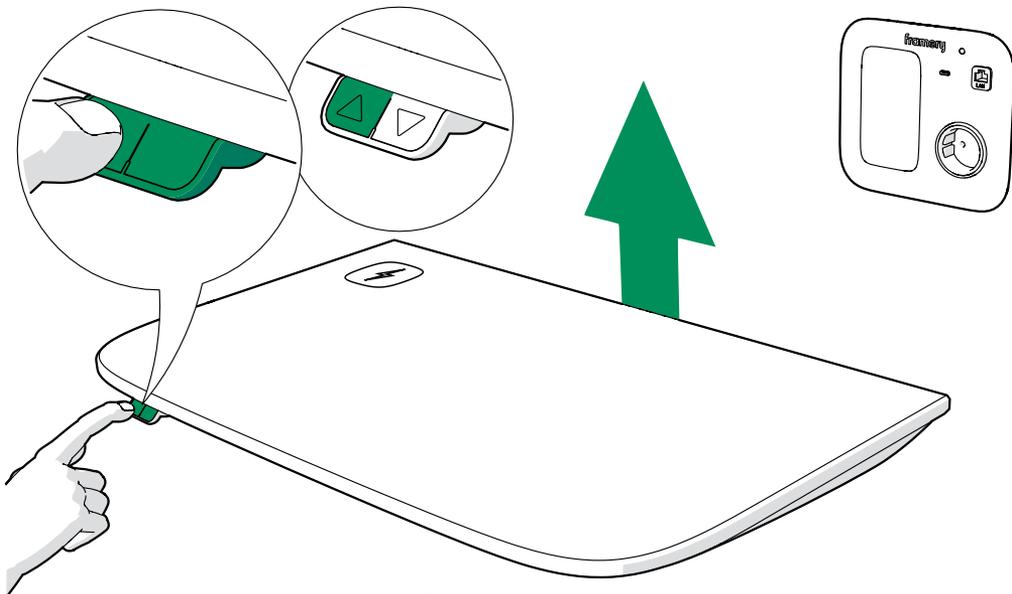


6 Adjusting the electric height-adjustable table / Réglage de la table à réglage électrique de la hauteur

1. To adjust the table to a lower position, press the right-hand side button on the table handset. /
Pour abaisser la table, appuyez sur le bouton placé à droite sur le combiné de la table.



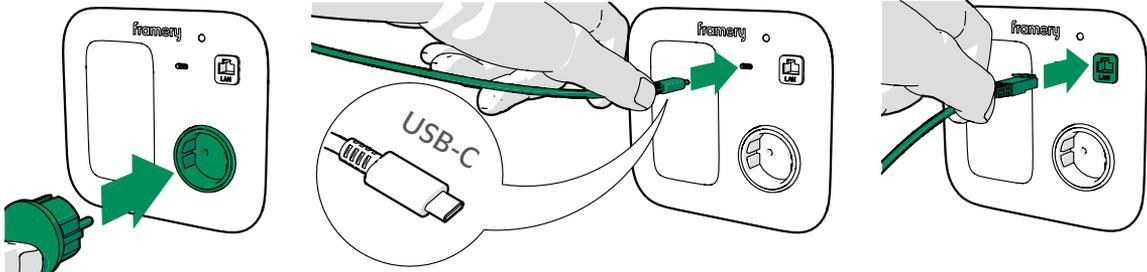
2. To adjust the table to a higher position, press the left-hand side button on the table handset. /
Pour relever la table, appuyez sur le bouton placé à gauche sur le combiné de la table.



7 Connecting electrical equipment / Raccordement des équipements électriques

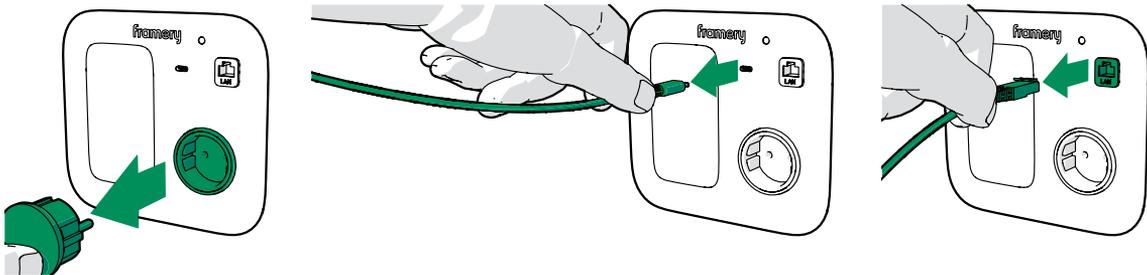
1. To connect your device to the power outlet, USB-C connector, or LAN connector (optional), connect one end of the cord in question to your device and insert the other end to the corresponding connector in the control panel. /

Pour connecter votre appareil à la prise de courant, au connecteur USB-C ou au connecteur LAN (en option), raccordez une extrémité du cordon à l'appareil concerné et insérez l'autre extrémité dans le connecteur correspondant sur le boîtier de commande.



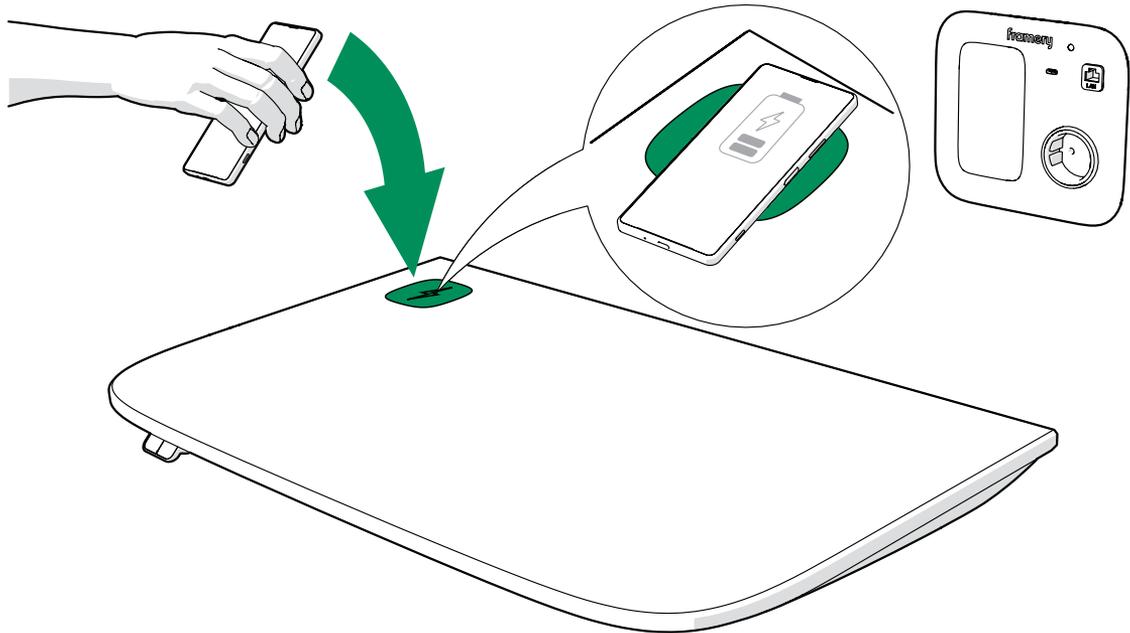
2. To disconnect your device from the power outlet, USB-C connector, or LAN connector (optional), disconnect the cord in question from the connector in the control panel. /

Pour déconnecter votre appareil de la prise de courant, du connecteur USB-C ou du connecteur LAN (en option), débranchez le cordon concerné du connecteur correspondant sur le boîtier de commande.



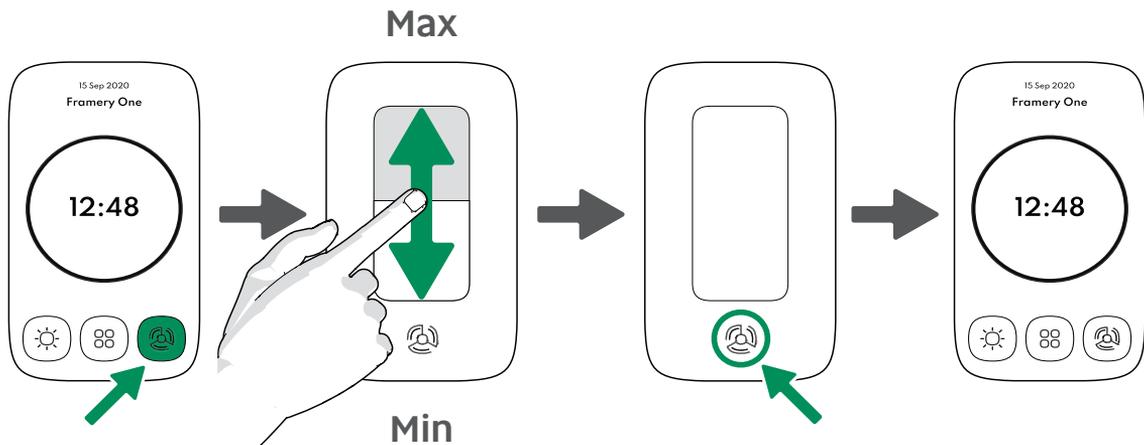
8 Using the wireless charger (optional) / Utilisation du chargeur sans fil (en option)

1. To activate wireless charging, place your device (compatible with wireless charging) on top of the wireless charger sticker, located at the left-hand side of the table top. /
Pour activer la charge sans fil, placez votre appareil (compatible avec la charge sans fil) sur l'étiquette du chargeur sans fil placée sur la gauche du plateau de la table.
2. To deactivate wireless charging, remove the device. /
Pour désactiver la charge sans fil, enlevez l'appareil.



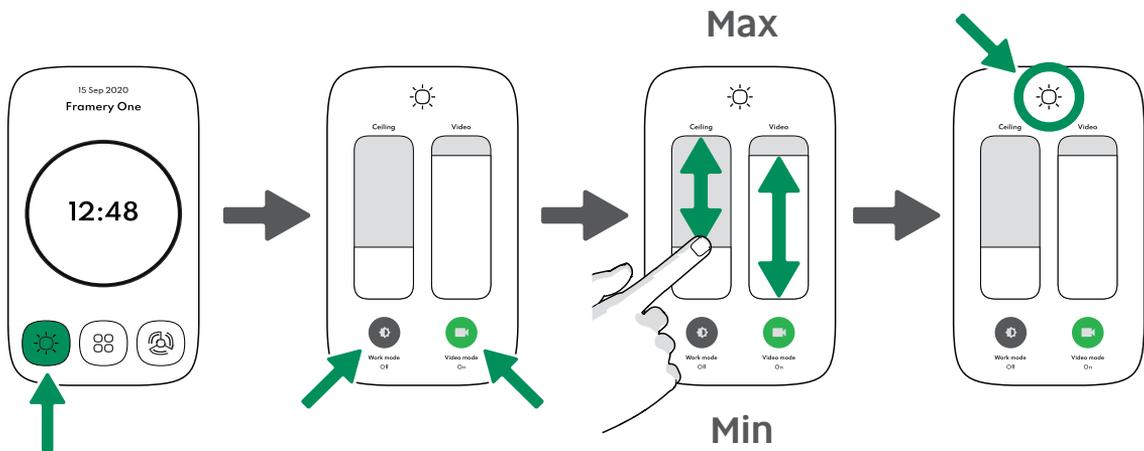
9 Adjusting the fans / Réglage des ventilateurs

1. Press the fan icon on the main menu of the control panel. /
Appuyez sur l'icône de ventilateur dans le menu principal du panneau de contrôle.
2. To adjust the level of ventilation, slide the level line up (more ventilation) or down (less ventilation). /
Pour régler le niveau de ventilation, faites glisser le curseur vers le haut (plus de ventilation) ou vers le bas (moins de ventilation).
3. To return to the main menu, press the fan icon. /
Pour revenir au menu principal, appuyez sur l'icône de ventilateur.



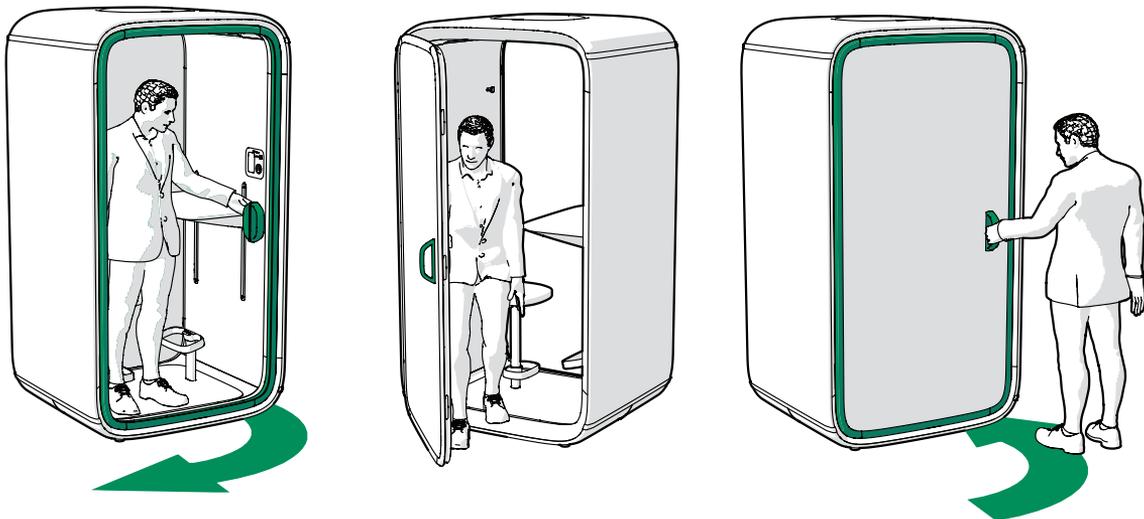
10 Adjusting the lights / Réglage de l'éclairage

1. Press the light icon on the main menu of the control panel. /
Appuyez sur l'icône de lumière dans le menu principal du panneau de contrôle.
2. Press **Work** mode or **Video** mode. The lights are automatically adjusted to a brightness suitable for either working in the pod or video conferencing. /
Appuyez sur le mode **Travail** ou le mode **Vidéo**. La luminosité des lumières est ajustée automatiquement dans la cabine pour travailler ou effectuer un appel en visio.
3. To manually adjust the lights, choose the light that you want to adjust (ceiling light or VCR light) and slide the corresponding level line up (brighter) or down (less bright). /
Pour ajuster manuellement l'éclairage, sélectionnez la lumière à ajuster (plafonnier ou lampe VCR) et faites glisser le curseur correspondant vers le haut (plus de luminosité) ou le bas (moins de luminosité).
4. To return to the main menu, press the light icon. /
Pour revenir au menu principal, appuyez sur l'icône de lumière.



11 Exiting the pod / Sortie de la cabine

1. Push the door open. / Ouvrez la porte en la poussant.
2. Step out of the pod. / Sortez de la cabine.
3. Push the door shut. / Fermez la porte en la poussant.



framery

Framery One

User instructions

Instructions d'utilisation

Patamäenkatu 7

33900 Tampere

FINLAND

VAT: FI 23527139